



**CÔNG TY CỔ PHẦN MARUICHI SUN STEEL**  
**MARUICHI SUN STEEL JOINT STOCK COMPANY**

## **CHÍNH SÁCH CHẤT LƯỢNG**

品質方針

QUALITY POLICY

Là công ty hàng đầu về sản xuất thép ống và thép tấm xử lý bề mặt, sứ mệnh của chúng tôi là góp phần xây dựng xã hội bằng việc mang đến những sản phẩm ưu việt chất lượng Nhật Bản từ Việt Nam, đáp ứng sự tin tưởng của khách hàng.

わが社はパイプと表面処理鋼板のリーディングカンパニーとして、ベトナムから日本品質の優れた製品を供給し、顧客の信頼に応える事により、社会に貢献することを使命とします。

We, as a steel pipe and surface treated steel sheets leading company, recognize our corporate mission is to contribute to the society by responding to the trust of customers with supply of superior Japanese quality products from Vietnam.

Với trí tuệ, nhiệt huyết, và hành động cụ thể của mỗi nhân viên nhằm nâng cao uy tín thương hiệu, tay nghề của công nhân, sự hài lòng của khách hàng, năng lực bán hàng của đội ngũ kinh doanh, chúng tôi tiếp tục thực hiện các hoạt động sau:

社員一人一人の知恵と情熱と行動により、製品の信頼性、技術力、顧客満足度、販売力を向上させる為に以下の活動を行います。

With the wisdom, passion, and action of each employee, we engage in below activities in order to continuously develop the reliability of product, technologies, customer satisfaction, and sales force:

1. Liên tục nâng cao chất lượng cũng như tính hiệu quả của hệ thống quản lý chất lượng, chúng tôi thiết lập mục đích cũng như mục tiêu trong mọi hoạt động.

品質、業務の質及び品質マネジメントシステムの有効性を継続的に改善するために、活動目的及び活動目標を設定し活動します。

We set the purpose and target of the activities in order to continuously improve the product quality, work quality, and effectiveness of quality management system.

2. Định kỳ xem xét chính sách chất lượng, các mục đích mục tiêu của hoạt động, và tổ chức giáo dục đào tạo cho mỗi nhân viên.

本品質方針、活動目的及び活動目標は、定期的な見直しと教育を行います。

We regularly review and educate this quality policy, purpose and target of the activities.

3. Tổ chức hoạt động doanh nghiệp tuân thủ pháp luật và các quy định liên quan, thỏa mãn nhu cầu của khách hàng.

関連する法規、規格及び社内のルールを遵守し、顧客要求事項を満足する企業活動を行います。

We comply with all related regulations, standards, and internal rules, and engage in corporate activities that satisfy the customer requirement.

4. Triển khai chính sách chất lượng tới toàn thể nhân viên, nâng cao nhận thức của mỗi cá nhân, bản方針を、全社員に周知し、社員一人一人の意識の高揚を図ります。

We spread this policy to all employees, and raise the awareness of each person.

Tổng Giám Đốc / 社長

General Director